

RETTE

Rettens dom af 11. april 2018 — H mod Rådet

(Sag T-271/10 RENV) ⁽¹⁾

(Fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik — national medarbejder udstationeret ved EUPM i Bosnien-Hercegovina — afgørelse om forflyttelse — EUPM-missionschefens kompetence til at træffe bestemmelse om forflyttelse af en udstationeret national medarbejder — begrundelsespligt — magtfordrejning — åbenbart urigtigt skøn — psykisk chikane)

(2018/C 182/22)

Processprog: engelsk

Parter

Sagsøger: H (ved advokat M. Velardo)

Sagsøgt: Rådet for Den Europæiske Union (ved A. Vitro og F. Naert, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

For det første, en påstand støttet på artikel 263 TEUF om annullation dels af afgørelse af 7. april 2010, underskrevet af personalechefen for Den Europæiske Unions politimission (EUPM) i Bosnien-Hercegovina, hvorved sagsøgeren blev forflyttet til stillingen som *Criminal Justice Adviser — Prosecutor* ved regionalkontoret i Banja Luka (Bosnien-Hercegovina), dels af afgørelse af 30. april 2010, underskrevet af EUPM's missionschef som omhandlet i artikel 6 i Rådets afgørelse 2009/906/FUSP af 8. december 2009 om EUPM i Bosnien-Hercegovina (EUT 2009, L 322, s. 22), hvorved afgørelsen af 7. april 2010 blev stadfæstet, og for det andet en påstand støttet på artikel 268 TEUF om erstatning for den skade, som sagsøgeren angiveligt har lidt.

Konklusion

- 1) Rådet for Den Europæiske Union frifindes.
- 2) H betaler sagsomkostningerne.

⁽¹⁾ EUT C 221 af 14.8.2010.

Rettens dom af 10. april 2018 — Alcogroup og Alcodis mod Kommissionen

(Sag T-274/15) ⁽¹⁾

(Annullationssøgsmål — konkurrence — karteller — markedet for bioethanol og ethanol — administrativ procedure — beslutning om iværksættelse af en kontrolundersøgelse — Kommissionens beføjelser til kontrolundersøgelser — beskyttelse af fortrolig kommunikation mellem advokaterne og deres klienter — dokumenter udvekslet efter en tidligere kontrolundersøgelse — Kommissionens afslag på at suspendere de omhandlede traktatbrudssager — retsakt, der ikke kan gøres til genstand for søgsmål — afvisning)

(2018/C 182/23)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøgere: Alcogroup (Bruxelles, Belgien) og Alcodis (Bruxelles) (ved advokaterne P. de Bandt, J. Dewispelaere og J. Probst)